

Мыйметели тар хамы! Кедилгал Нирху! Оттуейи внн того мамана Кедилгала
 ма - Эмерген кире: Тэри ушисе Нирхушка - Эмерген сказы: дурган
 тухе' етэнчэйкат! раз тал не длай!
 Хумин Чарей - бабай - амолгир. Сын Чарей-бабай (чине) Парень.
 Тар амолгир хурро - Энйи кал Мыйл парень ушис - маман шур
 Кымчарен. Тэжкэлду донин хурро - На дуи океана ушис - маман
 ела калактычарен етй. - калактын ишис маман. Аскан, кедил
 чэйи, калактычэйи калкорталгир. - приим. того парни
 Тар амолгир чэйи чэйчэйи. таймень скань.



Накун - Эки .

Брайт - Сестра.

Амукан накун нан эки бичей - Адам брайт илгит сестра бы
 тки - амукан аминйи, амукан м - одного отца, кудий ма
 етй. Тар накун нан етй амукан терт. Мыйл брайт илгит се
 кончу бичейткй, амуканчу бул- сестра влгит били, влгит
 тачэйткй, думажбэй амуканотт промшшшш, думашшшш
 думашшшш. тухе бичейткй - думашшшш. - маман били - маман
 тухе карашшш бичейткй. думашшшш.

Амукан ушисе накун кунен етйду: Адам раз брайт говорит с
 Ане мене бичейткй? Маман етйду. Сирт: Как сирит будеш?
 Билишшш! Ажачэйи агй! Агй Терттай келогу! Когу бабу!
 мичу мейя! Тэбу мич наду!
 Эки долдурго - долдурмешшш Сестра влгитшшш - влгитшшш
 кире накунчу: Ела куджачэйи сказала брайт: маман на
 му бажэй бичей. Тар бажэйи бичей! Влгитшшш думашшшш
 Тэй на влгитшшш етйду! того чалкала тэбу! думашшшш

ИВ АН СССР
 Оп. № 20

Ајатцаи бајети! Ајатцаи ерси! тертии нелоч! когу човека! когу
 Накун долгиди - долгиди еси ии мума! Териин висучиар - висучи-
 кидицаи - мадук курди есиу: таким заешаеис - тучил сказыа
 аје! Хинчу ешецарен баје цаит. Сеейра: хораша! Но теби при
 хи ајатце долгикал! Елака дол- геил човека титкал. Ты хо-
 цинче мадук арикал тар баје рашеико висучи! Котча удилшиса
 цичу! тучил зови того човека в зум!
 Еки курди: би еикоуи курцэи Сеейра сказало: Я темерь найду
 кунга дундаду! тар баети ари ни висучиу земли! того человека
 цай! Маким е аротыныи! пазолу! Теритил нелоч! когу
 Ајатцаи тар бајети! - тучил того человека! - так сказало
 курди еки - мадук курди. Сеейри - тучил нима.
 Накун долгиди - долгиди еси Териин висучиар - висучиши
 курди екиду: аје! ке! Курцэ сказало Сеейра: хораша! ку!
 квал тар баједу! Ајатце ари тичи в тому человеку! хо
 цикал тар бајети! - илан тирканиге рашеико зови того человека! -
 арицакал! три дри зови!
 Еки курди: Накун еионногит Сеейра уша. Териин еианел в
 цичу. тар накун думажедо: тучил. титл брийл думаш:
 еки курди тар бајетиду - бакэ Сеейра нима кэ мому гашеику-
 царен - агин? Ешецарен тар найдеил - нитил? крицетл нитил
 бајети - агин? Тэи курцэи, человек - нитил? - Я найду,
 бишук курцэи хункии дундаду! на веода уиу в уруцо земли!
 Еки ешецарен - минэ ајатцарен Сеейра кридеил - менс жандеил
 - колеш! колма бицарен.. - туче - хрел! Телда будеил.. -
 думажедо тар накун. Думажедоки, так думаш титл брийл. Ду-
 думажедоки - мадук курди. титл, думаш - тучил ушес. Ни
 Дигидити тар бајети еки мурцэи четвертии дил Сеейра ногачу

ИВ АН СССР
 Ф. 10
 О. 12
 № 21

44-дү хурд. Мар хунтайш аш - во зүмш паша. та докка аша
 кун хурд. Иван туркунге паша. три дун сестра на вое-
 еки кукра дундад пеняпашки - кун дунш кодина - того человек
 мар бажети вай бакала. мажк не паша. пунт нагад в слай
 муршкат мунш 44-дү хурд. чунш паша. Достигла. - Туркун
 иша. Накун 44-дү аш. Эки во чунш паш. Сестра подумала:
 думалга: где накун? Итки где брат? Куда ушел? Когда
 хурд? Элаво шиборен придет влетит аш! Я брат
 ашунду ашкун! Ти накун баше хур! Маг думала та
 хаша ашкун! Туре думал сестра - думала,
 туре думал пунт устша.
 туре думал накун - думал туре думал накун мажк
 ашкун. накун туре думал накун дондун Сестра веша - веша
 кун бирад. Эки ишкун - набрала в рож. Это
 ишкун туре дунш бирад аш пришло дондун. Сестра
 аш ашкун хари кун. Эки увидела того дондун - пунт
 ишаго мар хари - мажк мур мажк нагад в чунш паша.
 мунш 44-дү пунсала. Мар мунш дондун увидела сестру -
 хари кун ишаго еки - иша увидела дондун сестру, чон
 мунш ба кун еки - ба кун вунш покун сестру. Сестра
 мунш бунш еки. Эки кун устша того дондун. Это
 чунш мар хари. аш хари дондун осердил, осердил
 мунш чунш кун - мунш мунш брасит сестру в рож - пунт
 чунш еки бирад - мажк ушел. Сестра веша
 хурд. Эки дондун чунш в берег - веша в
 икад. - дондун мунш слай чунш паша. пунт
 чунш мажк думалга: думала:

ИР. АН СССР
 Ф. Оп. № 20

Бі' амго! Мау'к, ёйсе, күй'чатын
 түрүн Төбөкүдөр һан екіі. Күй'тә
 ки, күй'тәткі - екі күр'тәрача -
 күр'тәрачешелі тү'псәтәгә. Мар
 күр'тә дүндәи ба'а тү'псәтә. И'тәки
 екі тү'псәтә - тәйтәки күр'тә дүн
 дәи тү'псәтә. И'тәки мар екі
 тү'псәтә - һан күр'тә дүндәи һан
 шәи тү'псәтәгә. - хер'тәки мар
 екі тү'псәтә - күр'тә дүндәи хер'
 шәи тү'псәтәгә. Күр'тә мар екі
 тү'псәтәткі, тү'псәтәткі - мау'к
 ба'ка'рү тү'псәтәгә. - күр'тә
 дүндәи һан ба'ка'рү тү'псәтә
 екі бу'рү ба'ка'рү мау'к күр'тә:
 Э, күр'тә! Тө'вөкөл мин'дү!
 күр'тә екі дү күр'тә: би' ам'кә!
 мау'к күр'тәкә күр'тә һага екі.

Я пришел! Тут, теперь, беру
 тел ты Төбөкүдөр илһи сестра.
 Фрашес, драшес - сестра вурва
 иасе - вурвалшес повпшана.
 тәйтә дүкә земли дронһиәһә по -
 бшанаһә. Куда сестра бшанаһә тәу
 да дүкә земли бшанаһә. Вдүкә тәсе -
 стра бшанаһә - ондә дүкә земли вдер
 бшанаһә. - Күр'тә тә сестра бр -
 шанаһә - дүкә земли күр'тә бшанаһә.
 Тәйтә тә сестра бшанаһә, бшанаһә
 күр'тә кә океану повпшанаһә.
 дүкә земли ондә кә океану
 повпшанаһә. Сестра унаһә кә
 океану күр'тә скаһәлә: Э, дүкә!
 Күр'тә мин'дү!
 дүкә сестра скаһәлә: Я идитә!
 Тут дүкә убил сестру.

Түр'тәгәк

Ам'кәһә ба'е б'тәтәткі. Тәйр ба'е дү
 хер'б'н б'тәтә Түр'тәгәк. Мар ба'е
 б'тәтәһә оне күр'тәкәһә. Тәйр-ба'е
 тәйр б'тәтәткі. Ч'тәкәһә тәйр'тәһә
 үне тәһәтәһә и'лһи'тәһә. Ч'тәкәһә
 тәйр'тәһә һәһәтәһәһә "Ау'кәһә"

Одна человек был. Тому че -
 ловку или было Түр'тәгәк. Тәйтә
 человек был как ребенок. Тәйтәһә
 тәйр был. Каждый человек тәйтәһә был. Каждый день
 рано утром вставал. Каждый
 день кланялся күр'тәһә

1) рур'тә Тәһәһәһәһә. Ф. Оп. № 24

